



2019 年波特兰社区洞察调查

波特兰社区洞察调查是波特兰市预算办公室的一个全市性项目。调查分析结果将与市局和地方长官分享，以帮助他们做出反映波特兰人不同意见的决策。您可在此了解与本次调查相关的更多信息：

<https://www.portlandoregon.gov/cbo/79177>

请注意，波特兰市无法回复通过这次调查披露任何具体问题或提出的疑虑。如果您想就任何调查主题与波特兰市的代表沟通，请致电 503-823-4000 联系社区市民生活办公室，或在此提交一般服务请求：

<https://www.portlandoregon.gov/32304>

对本次调查的参与是完全自愿的，您可以随时停止。波特兰市永远不会从您的回复中收到任何识别个人的信息。州和联邦法律禁止使用您提供的任何信息来歧视您。您可在此了解关于我们如何使用和保护您的数据的更多信息：<https://www.portlandoregon.gov/cbo/79177>

您现在住在波特兰市吗？（这个问题需要回答）

- 是
- 否

如果是，您在波特兰市生活了多少年？ _____

如果不是，请勾选下列适用于您的任何项目。

- 我在波特兰市工作
- 我在波特兰市上学
- 我认同波特兰市的一个社区团体（例如礼拜场所、社会组织、社区中心）
- 其它（请注明） _____

您是否年满 16 岁或以上？（这个问题需要回答）

- 是
- 否

请您表明对以下说法的同意/不同意程度：

总体来说，我对波特兰的未来充满期望。

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 强烈反对 | 不太同意 | 既不同意也不
反对 | 有点同意 | 非常同意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

波特兰面临的**最大挑战**是什么？请选择前三个。

(这个问题需要回答)

- 找到一份好工作的困难程度
- 想要到达波特兰某个地方的困难程度
- 有多少人 遇到无家可归
- 在这里生活的花费程度
- 波特兰正在采取多少措施来预防和应对气候变化
- 波特兰人对当地民选领导人和政府机构的信任程度
- 人们的生活和机遇如何因种族而异
- 波特兰如何适应不断增长的人口
- 波特兰人准备好应对自然灾害紧急情况（例如地震、火灾、洪水）的程度
- 您在这个城市的安全感
- 以上都不是
- 其它 - 请注明： _____

对于您在波特兰所居住的地方，您**最喜欢**的是什么？请选择前三个。

(这个问题需要回答)

- | | |
|------------------------------------------|----------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> 对艺术与文化的获得 | <input type="checkbox"/> 便利设施质量（购物、餐厅） |
| <input type="checkbox"/> 对户外与自然区域的获得 | <input type="checkbox"/> 公寓或房子的质量 |
| <input type="checkbox"/> 对公共交通的获得 | <input type="checkbox"/> 学校的质量 |
| <input type="checkbox"/> 生活成本 | <input type="checkbox"/> 安全 |
| <input type="checkbox"/> 容易找到工作 | <input type="checkbox"/> 社区意识 |
| <input type="checkbox"/> 附近有相同文化的人群 | <input type="checkbox"/> 以上都不是 |
| <input type="checkbox"/> 其它 - 请注明： _____ | |

您认为未来两年波特兰市的预算中应该优先处理下列哪些主要的城市服务类别？ 请选择前三个。
 (这个问题需要回答)

- 城市公园和娱乐项目/设施
- 经济发展 (例如创造就业机会和创业能力)
- 消防和救援服务
- 生活垃圾、回收、庭院垃圾和食物残渣收集
- 增加经济适用房和解决无家可归问题
- 对城市街道、人行道和交通运输的投资
- 社区服务 (例如行为守则执行、噪音控制、乱写乱画治理计划)
- 城市与公众沟通的总体有效性
- 警察服务
- 让波特兰市为自然灾害做好准备
- 公用事业 (城市生活用水和污水处理服务)
- 减少碳排放以及应对气候变化的影响
- 以上都不是
- 其它 - 请注明: _____

总体上，就波特兰作为一个居住城市而言，您满意或不满意的程度如何？

非常不满意	有点不满意	既不是满意，也 不是不满意	有点满意	非常满意	不适用
<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

总体上，就波特兰作为一个养育孩子的地方而言，您满意或不满意的程度如何？

非常不满意	有点不满意	既不是满意，也 不是不满意	有点满意	非常满意	不适用
<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

总体上，就波特兰作为一个工作/上学的地方而言，您满意或不满意的程度如何？

非常不满意	有点不满意	既不是满意，也 不是不满意	有点满意	非常满意	不适用
<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

总体上，就波特兰的社区参与度而言，您满意或不满意的程度如何？

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 非常不满意 | 有点不满意 | 既不是满意，也
不是不满意 | 有点满意 | 非常满意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

请表明您对此一说法同意/不同意的程度：在波特兰，在促进一个人的成败不基于种族方面，我们正在不断取得进步。

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 强烈反对 | 不太同意 | 既不同意也不
反对 | 有点同意 | 非常同意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

在过去 12 个月中，您是否通过参加下列活动从而融入波特兰市民生活？ 请选择所有适用项。

- 参加当地政府会议、论坛或工作会议
- 参加社区协会、地区联合会或社区组织会议
- 参加抗议、游行或示威
- 在市政府或地方政府的顾问机构任职
- 支持候选人或立法主张（例如，贡献或自愿奉献出时间）
- 支持倡导团体（例如自愿或奉献时间参加活动）
- 投票
- 没有参加
- 其它 - 请注明： _____

请表明您同意/不同意这一说法的程度：

在每一行空格勾选适合答案

	强烈反对	不太同意	两者皆不是	有点同意	非常同意	不适用
我可以很容易地从波特兰市获得我需要的信息。						
我有能力影响波特兰市关于对我来说重要的问题的决定。						

我可以在波特兰找到一份工作，足以支撑我以及/或许我的家人。						
我可以获得教育和培训机会，以获得更好的工作。						
我担心因为费用问题而失去我的家或我住的地方。						

在白天我在我的波特兰社区行走感到安全。						
在白天我在市区/市中心行走感到安全。						
在晚上我在我的波特兰社区行走感到安全。						
在晚上我在市区/市中心行走感到安全。						

我觉得为自然灾害做好了准备，比如地震。						
	强烈反对	不太同意	两者皆不是	有点同意	非常同意	不适用

您对于警察保护您免受暴力犯罪的能力的满意程度如何？

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 非常不满意 | 有点不满意 | 既不是满意，也不是不满意 | 有点满意 | 非常满意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

您对于警方处理有关财产犯罪问题的能力的满意程度如何（例如，入室盗窃或车内盗窃）？

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 非常不满意 | 有点不满意 | 既不是满意，也不是不满意 | 有点满意 | 非常满意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

波特兰市可以做些什么来改善警察活动？请选择前两个。

(这个问题需要回答)

- 请求警方响应时减少等待时间
- 将更多警务人员分配给我的社区
- 加强对当前警务活动的传达
- 提供更多邀请社区成员讨论当地问题的计划
- 参加更多社区活动
- 以上都不是
- 其它 - 请注明： _____

过去两年您有搬过家吗？

- 有
- 没有

如果有，下列哪个选项最能描述您的搬家？请选择一项。

- 我从其它地方搬到了波特兰
- 我搬出了波特兰
- 我在波特兰市范围内搬迁

如果有，您搬家的主要原因是什么？请选择所有适用项。

- 我因一份工作或另一个机会而搬家
- 我遭受了一场灾难（火灾、洪水、医疗危机）
- 我想要一个不同类型的家
- 我想要一个更实惠的家
- 我想更靠近文化中心、购物或餐馆等便利设施
- 我想更靠近工作/学校/家人/朋友
- 我想搬到一个更好的学区
- 我被迫离开家（例如驱逐或丧失抵押品赎回权）
- 该物业正在翻新或重建
- 其它 - 请注明： _____

过去一年当中，在您所在的波特兰社区，您是否注意到有新的房屋或建筑物的建造？

- 是
- 否

如果是，请表明您对下列陈述同意或不同意的程度：**新的房屋或建筑物的建造使我居住的波特兰社区成为一个更好的居住地。**

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 强烈反对 | 不太同意 | 既不同意也不
反对 | 有点同意 | 非常同意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

您觉得波特兰市对无家可归的反应有多满意？

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 非常不满意 | 有点不满意 | 既不是满意，也不是不满意 | 有点满意 | 非常满意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

您对街道、人行道和其他公共场所的清洁度有多满意？

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 非常不满意 | 有点不满意 | 既不是满意，也不是不满意 | 有点满意 | 非常满意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

您对道路的路面条件（坑洼、平滑度）满意度如何？

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 非常不满意 | 有点不满意 | 既不是满意，也不是不满意 | 有点满意 | 非常满意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

您通常如何上下班或上学？请选择一项。

- | | |
|------------------------------|------------------------------------------|
| <input type="radio"/> 步行 | <input type="radio"/> 远程办公 |
| <input type="radio"/> 骑自行车 | <input type="radio"/> 不适用 |
| <input type="radio"/> 驾车 | <input type="radio"/> 其它 - 请注明：
_____ |
| <input type="radio"/> 公共交通工具 | |

与去年相比，您对您的日常上下班往返的可靠性的满意程度如何（例如，距离和可预测性）？

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 非常不满意 | 有点不满意 | 既不是满意，也不是不满意 | 有点满意 | 非常满意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

与去年相比，您对您的日常上下班往返的交通或拥挤情况的满意程度如何？

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 非常不满意 | 有点不满意 | 既不是满意，也不是不满意 | 有点满意 | 非常满意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

与去年相比，您对您的日常上下班往返的安全性的满意程度如何？

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 非常不满意 | 有点不满意 | 既不是满意，也不是不满意 | 有点满意 | 非常满意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

您对您在波特兰居住区的垃圾处理、回收利用和堆肥服务的质量满意度如何？

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 非常不满意 | 有点不满意 | 既不是满意，也不是不满意 | 有点满意 | 非常满意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

您对波特兰市收取水电费（自来水和污水）的满意度如何？

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 非常不满意 | 有点不满意 | 既不是满意，也不是不满意 | 有点满意 | 非常满意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

您对波特兰的河流和溪流的水质满意度如何？

- | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 非常不满意 | 有点不满意 | 既不是满意，也不是不满意 | 有点满意 | 非常满意 | 不适用 |
| <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> | <input type="radio"/> |

过去的一年当中您去过波特兰的公园或自然区域吗？

- 是
- 否

过去的一年当中您是否参加过波特兰公园及娱乐项目或其活动？

- 是
- 否

对于您去过的公园和自然区域的安全方面，您的满意度如何？

- 非常不满意 有点不满意 既不是满意，也不是不满意 有点满意 非常满意 不适用
-

对于您去过的公园和自然区域的清洁方面，您的满意度如何？

- 非常不满意 有点不满意 既不是满意，也不是不满意 有点满意 非常满意 不适用
-

波特兰市可以做些什么来改善娱乐项目？请选择前三个。

(这个问题需要回答)

- 在不同时间举办项目活动
- 在更靠近我家的设施中举办项目活动
- 提高项目活动质量
- 使设施更容易让残疾人通行
- 举办更有趣或与我更相关的项目与活动
- 让项目活动更加欢迎不同文化的人们
- 使项目活动更实惠
- 不适用
- 其它 - 请注明: _____

人口问题

我们询问种族、民族、性别和残疾，是为了确保我们所做工作得到更好的展示，提供最佳服务和政策，并减少不公平和差异。所有问题都是自我识别和自愿的。对于人口统计类别的附加说明，请查阅：

<https://www.portlandoregon.gov/cbo/79177>

您的五位邮政编码是什么？ _____ (这个问题需要回答)

对于您居住的社区或区域的最佳描述是什么？ (这个问题需要回答)

哪一个是对您的种族和民族的最接近描述？选择所有适用项。

(这个问题需要回答)

美洲印第安人或阿拉斯加原住民

- 美洲印第安人
- 阿拉斯加原住民
- 加拿大因纽特人、梅蒂斯人或第一民族
- 土著墨西哥人、中美洲或南美洲人

亚洲人

- 中国人
- 越南人
- 韩国人
- 苗族人
- 老挝人
- 菲律宾人
- 日本人
- 南亚人
- 亚洲印第安人
- 其他亚洲人

黑人或非裔美国人

- 黑人或非裔美国人
- 非裔 (黑人)
- 加勒比人 (黑人)
- 其他黑人

西班牙裔或拉丁裔

- 墨西哥人
- 中美洲
- 南美洲
- 其他

夏威夷原住民或太平洋岛民

- 夏威夷原住民
- 关岛人或查莫罗人
- 密克罗尼西亚人
- 萨摩亚人
- 汤加人
- 其他太平洋岛民

中东或北非

- 中东
- 北非

白人

- 东欧
 - 西欧
 - 斯拉夫人
 - 其他白人

 - 未知/不知道
 - 拒绝/不想回答
 - 其他 (请注明)
-

您的性别是什么? 请选择一个.

- 女
- 男
- 性别扩展 (例如, 多元、无性别、流动性别)
- 女性化
- 男性化
- 两种特点
- 疑问
- 拒绝/不想回答
- 其他 (请注明) _____

您几岁? 请选择一个.

- 16 岁 以下
- 16 至 19 岁
- 20 至 29 岁
- 30 至 44 岁
- 45 至 59 岁
- 60 至 74 岁
- 74 岁 以上

在过去的 12 个月里, 您的税前家庭收入是多少?

- 没有收入
- 不到 25,000 美元
- 25,000 美元至 34,999 美元
- 35,000 美元至 49,000 美元
- 50,000 美元至 74,999 美元
- 75,000 美元至 149,999 美元
- 150,000 美元或以上
- 拒绝/不想回答

您完成的最高教育水平是多少? 请选择一个.

- 小学
- 中学未毕业
- 中学毕业生
- 大学未毕业 (没有学位)
- 副学位
- 学士学位
- 研究生或专业学位



您是否认同患有残疾或带残疾生活？请选择一个。

- 是
- 否
- 拒绝/不想回答

如果是，请描述您残疾的性质。选择所有适用项。

- 活动能力或其它身体残疾
- 视觉
- 听力
- 智力、发展、认知
- 言语或沟通
- 心理健康
- 不可见
- 不想透露
- 其他(请注明) _____

哪个最能描述您目前的住房情况？请选择一个。

- 租赁
- 拥有
- 其他 (请注明) _____

您如何描述您目前的居住地？

- 单户独立式住宅
- 相连式住宅、复式、三联或四联住宅
- 小型公寓 (少于 20 个单位)
- 中型公寓 (20 至 50 个单位)
- 高层公寓 (超过 50 个单位)
- 预造房或移动房屋
- 无房
- 其它 (请注明) _____

您家有多少人？ _____

您是联邦或州认可的美洲印第安部落或阿拉斯加原住民村庄/社团的注册会员及/或后代吗？请描述所有适用内容。

- 是的，我是注册会员。部落隶属关系： _____
- 是的，我是后裔。部落隶属关系： _____

您是怎么听说这项调查的？选择所有适用的选项。

- 口口相传
- 社区团体
- 社交媒体
- 新闻媒体
- 市政府或局
- 学校或工作
- 其它(请注明) _____

您更喜欢如何从波特兰市收到信息？选择所有适用的选项。

- 电话
- 短信
- 电子邮件
- 邮件
- 网站
- 社交媒体
- 其它(请注明) _____

感谢您参加 2019 年波特兰社区洞察调查并发表您的意见。

关于调查以及数据使用方式的更多信息，请访问市预算办公室网站：

<https://www.portlandoregon.gov/cbo/79177>。

如果您想向市代表咨询有关此调查中所涉及的任何主题，请致电 503-823-4000 联系社区与市民生活办公室，或通过 <https://www.portlandoregon.gov/32304> 提交一般服务请求。

与预算相关的具体问题可以通过市预算办公室网站提交：

<https://www.portlandoregon.gov/cbo/61969>。